## 车费表 Fare Charts

生效日期: 2020年6月1日 With effect from 1 Jun 2020

	执行票价 (港元) Implemented fare (Hong Kong Dollars)							s)	
站点	成人票 Adult Ticket*				儿童票 Child Ticket*				
Station	车厢席别 Class of Travel				车厢席别 Class of Travel				
	二等 Second	一等 First	特等^ Premium^	商务^ Business^	一等 二等 Second	一等 First	特等^ Premium^	商务^ Business^	
短途列车 Short-haul train									
福田 Futian	\$74	\$119	\$133	\$223	\$37	\$60	\$67	\$112	
深圳北 Shenzhenbei	\$82	\$131	\$149	\$247	\$42	\$66	\$74	\$124	
光明城 Guangmingcheng	\$104	\$166	\$187	\$311	\$52	\$83	\$94	\$155	
虎门 Humen	\$195	\$293	\$332	\$408	\$97	\$156	\$175	\$292	
庆盛 Qingsheng	\$202	\$304	\$346	\$425	\$102	\$162	\$183	\$304	
广州南 Guangzhounan	\$235	\$353	\$402	\$494	\$118	\$188	\$212	\$353	
长途列车 Long-haul train									
白洋淀 Baiyangdian	\$1,152	\$1,843	\$2,168	\$3,599	\$576	\$922	\$1,084	\$1,800	
北京西 Beijingxi	\$1,178	\$1,885	\$2,219	\$3,684	\$589	\$943	\$1,109	\$1,842	
长沙南 Changshanan	\$579	\$927	\$1,079	\$1,794	\$289	\$464	\$540	\$897	
潮汕 Chaoshan	\$199	\$318	\$359	\$597	\$103	\$165	\$186	\$309	
潮阳 Chaoyang	\$188	\$302	\$341	\$568	\$97	\$156	\$176	\$293	
郴州西 Chenzhouxi	\$426	\$676	\$784	\$1,303	\$213	\$338	\$392	\$652	
重庆西 Chongqingxi	\$722	\$1,155	\$1,299	\$2,164	\$366	\$586	\$659	\$1,099	
佛山西 Foshanxi	\$246	\$394	\$443	\$739	\$123	\$197	\$222	\$370	
福州 Fuzhou	\$371	\$595	\$670	\$1,116	\$194	\$311	\$350	\$583	
桂林西 Guilinxi	\$414	\$664	\$747	\$1,245	\$208	\$332	\$374	\$622	
贵阳北 Guiyangbei	\$588	\$943	\$1,060	\$1,767	\$294	\$471	\$530	\$884	
贵阳东 Guiyangdong	\$582	\$932	\$1,048	\$1,747	\$291	\$466	\$524	\$874	
邯郸东 Handandong	\$1,033	\$1,653	\$1,942	\$3,226	\$517	\$827	\$971	\$1,613	
杭州东 Hangzhoudong	\$1,023	\$1,673	\$1,922	\$3,191	\$511	\$837	\$961	\$1,596	
衡山西 Hengshanxi	\$518	\$829	\$962	\$1,599	\$259	\$414	\$481	\$799	
衡阳东 Hengyangdong	\$502	\$802	\$926	\$1,541	\$251	\$401	\$463	\$770	
鲘门 Houmen	\$129	\$207	\$233	\$388	\$67	\$106	\$119	\$199	
惠东 Huidong	\$116	\$185	\$210	\$349	\$59	\$94	\$107	\$177	
惠州南 Huizhounan	\$104	\$165	\$187	\$312	\$52	\$84	\$95	\$157	
角美 Jiaomei	\$269	\$431	\$487	\$809	\$140	\$224	\$254	\$421	
金华 Jinhua	\$949	\$1,550	\$1,784	\$2,962	\$475	\$775	\$892	\$421 \$1,481 \$258	
葵潭 Kuitan	\$166	\$267	\$301	\$501	\$86	\$138	\$155	\$258	

<sup>\*</sup> 车票以人民币定价,港元票价会按汇率变动每月调整,并于每月首日公布

All fares are subject to confirmation by China Railway Corporation





以港元发售的车票,票价将为购票当月的有效执行票价,可能与乘车当日的票价不同

<sup>\*</sup> Fares are set in Renminbi with the Hong Kong Dollar (HKD) fare being adjusted monthly subject to the prevailing exchange rate Adjusted HKD fares will be announced on the first day of every month. For tickets sold in HKDs, the fare is the valid Implemented Fare for the current month which may not be the same as the fare on the date of travel

<sup>^</sup> 只设于部分内地列车

<sup>^</sup> Only available on some Mainland trains

于香港西九龙站乘搭列车来往同一目的地,票价或因应不同路线(长途或短途列车)而有所不同 Fares for travelling between Hong Kong West Kowloon Station and the same destination, may vary based on the different train routes for Long-haul or Short-haul trains

所有票价以中国铁路总公司公布为准

## 车费表 Fare Charts

生效日期: 2020年6月1日 With effect from 1 Jun 2020

	执行票价(港元) Implemented fare (Hong Kong Dollars)						s)	
站点	成人票 Adult Ticket*				儿童票 Child Ticket*			
Station	车厢席别 Class of Travel				车厢席别 Class of Travel			
	二等 Second	一等 First	特等^ Premium^	商务^ Business^	二等 Second	一等 First	特等^ Premium^	商务^ Business^
昆明南 Kunmingnan	\$821	\$1,334	\$1,502	\$2,501	\$411	\$667	\$751	\$1,251
陆丰 Lufeng	\$155	\$248	\$280	\$466	\$80	\$128	\$144	\$240
南昌西 Nanchangxi	\$751	\$1,217	\$1,406	\$2,336	\$376	\$609	\$703	\$1,168
南宁东 Nanningdong	\$420	\$670	\$755	\$1,259	\$213	\$340	\$383	\$638
普宁 Puning	\$178	\$285	\$323	\$537	\$92	\$148	\$166	\$277
莆田 Putian	\$332	\$531	\$599	\$998	\$174	\$278	\$313	\$522
泉州 Quanzhou	\$306	\$490	\$552	\$919	\$160	\$256	\$288	\$479
饶平 Raoping	\$214	\$343	\$387	\$644	\$112	\$178	\$201	\$334
三水南 Sanshuinan	\$252	\$404	\$454	\$757	\$126	\$202	\$227	\$378
上海虹桥 Shanghai Hongqiao	\$1,102	\$1,801	\$2,066	\$3,431	\$551	\$901	\$1,033	\$1,716
上饶 Shangrao	\$868	\$1,413	\$1,629	\$2,705	\$434	\$707	\$815	\$1,353
汕头 Shantou	\$210	\$336	\$379	\$631	\$109	\$174	\$197	\$327
汕尾 Shanwei	\$142	\$226	\$256	\$425	\$73	\$116	\$131	\$219
韶关 Shaoguan	\$349	\$556	\$640	\$1,065	\$175	\$278	\$320	\$533
深圳坪山 Shenzhen Pingshan	\$95	\$153	\$174	\$289	\$48	\$78	\$87	\$145
石家庄 Shijiazhuang	\$1,094	\$1,750	\$2,058	\$3,417	\$547	\$875	\$1,029	\$1,709
天津西 Tianjinxi	\$1,195	\$1,912	\$2,245	\$3,728	\$598	\$956	\$1,123	\$1,864
武汉 Wuhan	\$742	\$1,184	\$1,384	\$2,300	\$371	\$592	\$692	\$1,150
梧州南 Wuzhounan	\$318	\$509	\$573	\$954	\$159	\$255	\$287	\$477
厦门 Xiamen	\$283	\$452	\$510	\$848	\$147	\$235	\$265	\$441
厦门北 Xiamenbei	\$279	\$446	\$503	\$838	\$145	\$233	\$262	\$436
岳阳东 Yueyangdong	\$644	\$1,031	\$1,205	\$2,003	\$322	\$516	\$603	\$1,002
云霄 Yunxiao	\$234	\$374	\$421	\$702	\$121	\$195	\$219	\$364
漳浦 Zhangpu	\$245	\$393	\$443	\$737	\$128	\$205	\$231	\$383
漳州 Zhangzhou	\$262	\$421	\$475	\$788	\$137	\$219	\$247	\$410
诏安 Zhao'an	\$222	\$354	\$400	\$665	\$115	\$184	\$208	\$344
肇庆东 Zhaoqingdong	\$266	\$425	\$479	\$797	\$133	\$213	\$240	\$399
郑州东 Zhengzhoudong	\$949	\$1,520	\$1,784	\$2,963	\$475	\$760	\$892	\$1,481
株洲西 Zhuzhouxi	\$557	\$889	\$1,035	\$1,719	\$278	\$445	\$517	\$860
遵义 Zunyi	\$631	\$1,012	\$1,137	\$1,896	\$318	\$510	\$573	\$955

<sup>\*</sup> 车票以人民币定价,港元票价会按汇率变动每月调整,并于每月首日公布

所有票价以中国铁路总公司公布为准

All fares are subject to confirmation by China Railway Corporation





以港元发售的车票,票价将为购票当月的有效执行票价,可能与乘车当日的票价不同

<sup>\*</sup> Fares are set in Renminbi with the Hong Kong Dollar (HKD) fare being adjusted monthly subject to the prevailing exchange rate Adjusted HKD fares will be announced on the first day of every month. For tickets sold in HKDs, the fare is the valid Implemented Fare for the current month which may not be the same as the fare on the date of travel

<sup>^</sup> 只设于部分内地列车

へ Only available on some Mainland trains

于香港西九龙站乘搭列车来往同一目的地,票价或因应不同路线(长途或短途列车)而有所不同 Fares for travelling between Hong Kong West Kowloon Station and the same destination, may vary based on the different train routes for Long-haul or Short-haul trains

# 车费表(特别车次)

#### Fare Charts (for selected trips)

生效日期: 2020年6月1日 With effect from 1 Jun 2020

	特别车次票价(港元) Fare for selected trips (Hong Kong Dollars)						
站点 Station	成人票 Adult Ticket*						
	车厢席别 Class of Travel						
	二等 Second	一等 First	特等 Premium^	商务 Business <sup>^</sup>			
虎门 Humen	\$170	\$237	\$269	\$390			
广州南 Guangzhounan	\$205	\$285	\$326	\$472			

- \* 车票以人民币定价,港元票价会按汇率变动每月调整,并于每月首日公布以港元发售的车票,票价将为购票当月的有效执行票价,可能与乘车当日的票价不同
- \* Fares are set in Renminbi with the Hong Kong Dollar (HKD) fare being adjusted monthly subject to the prevailing exchange rate Adjusted HKD fares will be announced on the first day of every month. For tickets sold in HKDs, the fare is the valid Implemented Fare for the current month which may not be the same as the fare on the date of travel
- ^ 只设于部分内地列车
- ^ Only available on some Mainland trains

所有票价以中国铁路总公司公布为准 All fares are subject to confirmation by China Railway Corporation

### 上述票价适用于下列车次:

The above fares are available for the following trains:

车次	出发时间 Departure time	目的地/到达时间 Destination / Arrival Time					ne
Train	香港西九龙 Hong Kong West Kowloon	福田 Futian	深圳北 Shenzhenbei	光明城 Guangmingcheng	虎门 Humen	庆盛 Qingsheng	广州南 Guangzhounan
G6520	20:54	21:08	21:18	-	21:39	-	21:58

车次		出	目的地/到达时间 Destination / Arrival time				
Train	广州南 Guangzhounan	庆盛 Qingsheng	虎门 Humen	光明城 Guangmingcheng	深圳北 Shenzhenbei	福田 Futian	香港西九龙 Hong Kong West Kowloon
G6501	06:48	-	ı	_	07:24	-	07:42
G6541	11:24	-	11:47	-	12:10	12:20	12:35
G6535	12:16	-	12:35	-	12:56	-	13:14
G6517	13:49	-	ı	-	14:24	-	14:43
G6537	15:26	-	15:45	-	16:06	-	16:24



